

核心價值：我們是委身相愛、生命更新、薪火相傳、見證基督的教會

聖餐主日崇拜程序

崇拜	主席	司琴	讀經員	聖餐/祝福/報告
早堂	梁鳳芯	吳文慧	梁鳳芯	陳偉文
中堂	葉永傑	何敏兒	張諾行	
午堂	吳潤洪	黎美善	陳思朗	

宣召	詩篇 111:1-3	主席
敬拜讚美	榮耀是主聖名	主席
讚美祈禱		主席
使徒信經		主席
讀經	啟示錄 2:1-7 (新約 356 頁)	讀經員
講道	「愛心離棄了」	林志文牧師
聖餐	恩典太美麗 省察／認罪文 施餐 恩典太美麗 主禱文	牧師
奉獻	獻上今天	會眾
獻禮頌		主席
散會詩	天天嘗主恩	會眾
祝福		牧師
家事報告及 代禱		同工

家事報告

- 「植堂、教會祈禱會」於是主日下午 1:00 在東貿禮堂舉行，懇請弟兄姊妹出席參與。
- 請對「2018 年聖地旅遊 11 天團：以色列、約旦」活動有興趣的肢體，在 12 樓 E 單位牆壁上報名，或與陳偉文牧師/辦公室聯絡。
- 5 月份堂會會議將於 25/5(四)晚上 7:30 在東貿召開，請各堂委到接待處的藍色堂會資料文件夾中領取議程及有關文件。
- 廖愛霖姑娘與陸秀嫻姊妹於 25-28/5(四至日)往新加坡參加突破營。
- 上主日崇拜出席人數：成人 313 位；青少年 23 位；兒童 58 位。
- 上主日共收獻金 \$94,040.30。本月至今獻金共 \$246,663.10。若肢體在兩週內仍未收到收條，請向李恆瑜姊妹查詢。

人際關係

主辦：培育部

「人際關係」的問題，相信我們每一個人都不能避免，而從坊間涉及人際關係的書亦多不勝數，可以窺見。同樣，在教會裡也會面對「關係」的問題，但不同的是我們有著同一個的「身份」--上帝的子民。因此，在這個「身份」下，讓我們理解基督徒的「人際關係」！

日期：6 月 6 至 27 日(二) 共 4 堂

時間：晚上 7:45 至 9:30

地點：東貿禮堂

導師：葉永傑先生

對象：弟兄姊妹

參考：真誠的關係 — 發掘失落了的互為肢體之道

報名：12 樓 E 單位牆壁上

日期	內容
6/6	從裡面開始的關係
13/6	從簡單開始的友誼
20/6	從分享開始的相處
27/6	從成長開始的生命

每日代禱資料

21/5 星期日

為教會代禱

- 為培育部的工作禱告，求主幫助老師的教導，賜他們智慧悟性幫助每一位學習的弟兄姊妹生命更新成長，活出基督的樣式！

22/5 星期一

為肢體代禱 黃君悅姊妹（傳薪撒拉弗組）

- 工作較忙碌而且時間不穩定，願主保守健康和有充足的休息。
- 由於經常要星期日上午，時常無法參與崇拜，求主讓自己仍可在其他時間安靜和親近主。

23/5 星期二

為肢體代禱 李啟賢弟兄（傳薪撒拉弗組）

- 為家人身體健康禱告。
- 感謝神生活一切安好。
- 求主幫助能找到工作未來的方向。

24/5 星期三

為肢體代禱 董美琴牧師

- 23/5-10/6 去新加坡學習，求主祝福及能學以致用！
- 安息年的時候，求神指引怎樣使用以致身心靈都有所裨益！
- 求主憐憫，在今年內家人在信主上有所突破！

25/5 星期四

為肢體代禱 林志文、曾月華家庭（起羊羊組）

- 感謝主！林牧師的事奉充滿喜樂。
- 求主帶領林牧師能早日完成論文。
- 感謝主！月華完成了中華神學院的聖經研究學士課程，今年畢業，求主使用所學的，成為別人的祝福。

26/5 星期五

為肢體代禱 葉永傑弟兄

- 為自己與太太蕙玲的事奉禱告；蕙玲剛轉了半職工作，在新的教會負責兒童工作，願夫婦二人的工作能被上帝使用，使上帝得榮耀。
- 為兒女參與新的教會祈禱，求主幫助他們能夠快快適應、尋得喜樂、得著成長。
- 記念自己的腳患，已有個多月的時間，中醫診斷後，表示扭傷腳背，但想照 X 光，不過未有時間，求上帝醫治。
- 為夫婦二人的不斷在上帝裡的成長祈禱。
- 為自己需要預備 6 月份的平日學祈禱，求上帝使用；亦為著每一個參與的弟兄姊妹祈禱。

27/5 星期六

為宣教士祈禱 Sam（小西灣堂，創啟地區）

- 求主幫助能有安靜的時間預備身心靈上的需要，能知道爸爸的旨意，更謙卑地服從他。
- 能保持健康的身體，求主幫助能安排時間做適當的運動。
- 能有勇氣認識當地人，用有限的語言能力大膽地與人交談。剛開始學習語言，由一位當地老師教授，求神賜智慧在學習過程中能與老師分享見證。
- 將會與一班年青人有戶外活動，求主幫助希望能與她們建立關係。
- 團隊同事的健康時會受病痛影響，求主幫助能得適當的醫治，及能保持身心靈的健康。

每日一禱：親愛的天父，感謝祢對我們的愛，因著耶穌基督在十字架上的犧牲，讓我們的生命充滿盼望及喜樂，也讓我們得著豐盛的生命。求聖靈保守我們的心靈，叫我們愛主、愛人的心沒有減少，反而火熱地事奉主。奉主耶穌基督的名求，誠心所願。



中華基督教會 柴灣堂週刊

二零一七年五月二十一日

(第21期)

第 47 週： 「你要專心仰賴耶和華，不可倚靠自己的聰明，在你一切所行的事上都要認定他，他必指引你的路。」 (箴言 3:5-6)

本週代禱事項

- 劉佩玉姊妹肩周炎，已超過半年每晚都因疼痛而不能入睡。廚師的工作使病情無法好轉，心情十分低落！求主憐憫，叫治療收效，亦能有休息的機會！
- 馮浩鑾宣教士於上月在澳洲墨爾本帶聚會之際，入了醫院五天療養，因耳水不平衡，求主醫治及保守。因他經常出外，現已返回新加坡。
- 董美琴牧師、廖愛霖姑娘、陸秀嫻姊妹與吳文慧姊妹等，將於 25-28/5 參加在新加坡舉行的突破營，求神保守她們在路途上平安往返，能專心在營會中學習，並得著聖靈的能力，經歷心意更新而變化。

兒青區聚會		
零歲至 2 歲半	主日：上午 10:00 至 11:15	東貿
2 歲半至六歲	主日：上午 10:00 至 11:30	培元
小一至小六	主日：上午 10:00 至 12:00	幼兒園
中學生	主日：上午 10:30 至 11:30 (崇拜) 主日：上午 11:45 至 1:15 (小組)	柴房
(逢第三個主日參與成人崇拜，當日小組另作安排)		

主任牧師：董美琴牧師 (安息年 4/2017-3/2018) 行政秘書：林慧儀姊妹
 署理主任牧師：陳偉文牧師 (4/2017-3/2018) 行政幹事：張玉葉姊妹
 牧師：林志文牧師 幹事：李恆瑜姊妹
 宣教師：葉永傑先生、梁鳳蕊姑娘、廖愛霖姑娘、麥浩倫先生

事工幹事：陳天喜弟兄 (聖樂及青少年)
 事工幹事：陸秀嫻姊妹* (祈禱及兒童)
 事工幹事：蕭秀珍姊妹* (幼兒園及兒童)
 事工幹事：郭珮珊姊妹* (兒童)

*為半職同工

教會：柴灣利眾街 24 號東貿廣場 12 樓 BCD 室
 傳真：2896 4467 網址：<http://www.cccwc.org.hk>

培元：柴灣新翠花園政府單位第四層

幼兒園：柴灣新翠花園政府單位第二層

柴房：柴灣青年廣場 3 樓 325-328 室
 傳真：3171 7214 網址：<http://www.fan-fire.hk>

電話：2896 5111
 電郵：cwc@cccwc.org.hk

電話：2896 5151

電話：3171 2274
 電郵：info@fan-fire.hk

是俊男？是野獸？

李沚珊

今年年頭，我和媽媽特意約了一個平日下班後的時間，一起去看電影。這是很少有的活動，雖然我們母女倆都很喜歡影視節目，但由於興趣不一樣，很少相約一起看電影。

我想去看，原因是追看女主角。媽媽去看，原因大概可能只是為了陪我去。於是，在一個晚上，當大部分入場的觀眾都是一家大小，或以情侶身份，我們兩位女士入場看電影。或許你已猜到，我們去看的是今年迪士尼第一齣真人改拍電影，《美女與野獸》。

不知是為了推廣，還是無心插柳，《美女與野獸》的話題不是作為女性主義代表人物的女演員愛瑪，不是野獸的化妝如何擬真，也不是當年主題曲主唱如何再演譯另一首經典金曲，卻是故事中含有「同性戀」的角色。而對於以孩子為主要對象的迪士尼而言，「同性戀」這種敏感的話題以乎不應被提起。為了制止孩子吸收錯誤的資訊，全球各地，包括香港，有不同的機構、學校紛紛向家長發出警告，希望他們小心這齣電影對孩子的影響，甚至希望家長不要帶子女去看這齣電影。

知道了以後，我反而有興趣知道迪士尼會如何把這個連成人都不懂討論的話題，如何在給孩子觀看的內容中展示，而展示的又會是哪一個面向。看過電影後，實在有點不滿意。因為貨不對辦，甚麼也沒有 (除了新歌好聽外)。傳言中的話題，即使觀眾故意的去找碴，也根本不會看得出。我認同我們身處的社會充滿各樣似是而非，存在於虛幻與現實間的事及物，我們必須小心的去分別出來，讓孩子活在上帝的真理中。但在這次事件中，有一件事要留意，不論我們的年紀如何。那就是大部分發出警告的機構或人士，他們本身都沒有看過該齣電影。在不了解情況之下批判某件事是在社交平台上很常發生的事，但若因為害怕事情對孩子有害，便不問情由的去阻止或禁止，在現在的世代中，那只會是對孩子的一種鼓勵。你越禁止，他越對事件有興趣，但這樣卻對教導他們的事情上，一點幫助也沒有。

電影中其中一個我喜歡的情節是貝兒發現野獸外貌兇殘，卻有內在的「美」，而外表英俊無比的加斯頓，貝兒卻形容：「你才是真正的野獸！」。也許在資訊太多的年代，也要不費苦心的去了解每一件事背後的價值觀，從而我們才可以為孩子作適當的過濾，以及教導他們自己如何分辨，因為沒有人能永遠當孩子的過濾網。

當值同工——早堂：李恆瑜 / 中堂：林慧儀 / 午堂：李恆瑜